

IVAP	ZORRA / DEBE	Eurotan / En euros	
		2008 Ekitaldia Ejercicio 2008	2007 Ekitaldia Ejercicio 2007
A) GASTUAK			
A) GASTOS			
Pertsonal-gastuak			
<i>Gastos de personal</i>	5.133.554	4.751.612	
Soldatak, lansariak eta antzekoak			
<i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	4.045.836	3.728.753	
Karga sozialak			
<i>Cargas sociales</i>	1.087.718	1.022.859	
Ibilgetuaren amortizaziorako zuzkidurak			
<i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	145.967	118.127	
Transferentziak eta diru-laguntzak			
<i>Transferencias y subvenciones</i>	439.623	552.925	
Transferentzia arruntak			
<i>Transferencias corrientes</i>	116.222	126.496	
Diru-laguntza arruntak			
<i>Subvenciones corrientes</i>	323.401	426.429	
Ustiapeneko bestelako gastuak			
<i>Otros gastos de explotación</i>	14.647.444	14.570.781	
Kanpo zerbitzuak			
<i>Servicios exteriores</i>	14.647.444	14.570.781	
USTIAPENENKO MOZKINAK			
<i>BENEFICIOS DE EXPLOTACIÓN</i>	2.388.732	2.703.829	
Gastu finantzarioak eta antzeko gastuak			
<i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>		1.504	
Hirugarrenetikiko zorrak eta antzeko gastuak			
<i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>		1.504	
EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK			
<i>RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS</i>	14.864	11.067	
JARDUERA ARRUNTEKO MOZKINAK			
<i>BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS</i>	2.403.596	2.714.896	
Ibilgetu mat., inmat. eta kontrol-zorrotik eratorritako galerak			
<i>Pérdidas procedentes inmov. mat., inmat. y cartera-control</i>	72.253		
Aparteko gastuak			
<i>Gastos extraordinarios</i>	401.797		
Beste ekitaldietako gastuak eta galerak			
<i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	17.716	11.888	
APARTEKO EMAITZA POSITIBOAK			
<i>RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS</i>		14.328	
EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK)			
<i>RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)</i>	1.998.903	2.729.223	

IVAP	HARTZEKOA / HABER	Eurotan / En euros	
		2008 Ekitaldia Ejercicio 2008	2007 Ekitaldia Ejercicio 2007
B) SARRERAK			
<i>B) INGRESOS</i>			
Salmentak eta zerbitzu-prestazioak			
<i>Ventas y prestaciones de servicios</i>			
		1.904.382	1.829.463
Zerbitzu-prestazioak			
<i>Prestaciones de servicios</i>			
		1.904.382	1.829.463
Zerga-sarrerak eta Gizarte-Segurantzako kotizazioak			
<i>Ingresos tributarios y cotizaciones Seguridad Social</i>			
		100.153	33.490
Transferentziak eta diru-laguntzak			
<i>Transferencias y subvenciones</i>			
		20.750.712	20.831.967
Transferentzia arruntak			
<i>Transferencias corrientes</i>			
		20.655.051	20.694.467
Kapital transferentziak			
<i>Transferencias de capital</i>			
		95.661	137.500
Ustiapeneko bestelako sarrerak			
<i>Otros ingresos de explotación</i>			
		73	2.354
Itzulketak			
<i>Reintegros</i>			
			1.827
Sarrera gehigarriak eta ustiapen arrunteko bestelakoak			
<i>Ingresos accesorios y otros de explotación corriente</i>			
		73	527
Bestelako interesak eta antzeko sarrerak			
<i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>			
		14.864	12.571
Bestelako interesak			
<i>Otros intereses</i>			
		14.864	12.571
Ekitaldiko emaitzari esleitutako kapital diru-laguntzak			
<i>Subvenciones de capital traspasadas al resultado del ejercicio</i>			
		72.702	1.346
Aparteko sarrerak			
<i>Ingresos extraordinarios</i>			
		368	10
Beste ekitaldietako sarrerak eta mozkinak			
<i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>			
		14.003	24.859
APARTEKO EMAITZA NEGATIBOAK			
<i>RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS</i>		404.693	